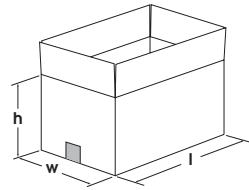
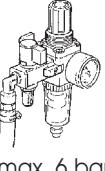


◆ Caratteristiche tecniche
◆ Specifications
◆ Caractéristiques techniques
◆ Technische Eigenschaften
◆ Características técnicas

- ◆ Dimensioni delle scatole utilizzabili sui formatori mod. F104-P - F104-P/I.
- ◆ Box dimensions usable on case erectors mod. F104-P - F104-P/I.
- ◆ Dimensions boîte exploitable sur les formeuses mod. F104-P - F104-P/I.
- ◆ Kartonabmessungen, die auf den Schachtelaufrichtern Mod. F104-P - F104-P/I verwendbar sind.
- ◆ Dimensión de la caja utilizable en el formador mod. F104-P - F104-P/I.



	MIN	MAX
l	200	600
w	150	500
h	120	500

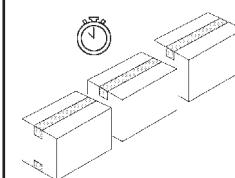


F104-P/I

Consumo aria per ciclo = litri 11
 Compressed air consumption = 11 lt/cycle
 Consommation air comprimé = 11 lt/cycle
 Druckluftverbrauch = 11 Lt/Zyklus
 Consumo de aire por ciclo = 11 litros

max. 6 bar

F104-P



Produzione media 600 scatole/ora
 Output: 600 boxes per hour.
 Production moyenne: 600 boîtes/heure
 Leistung: 600 Schachtel/Stunde
 Producción media 600 cajas/hora.

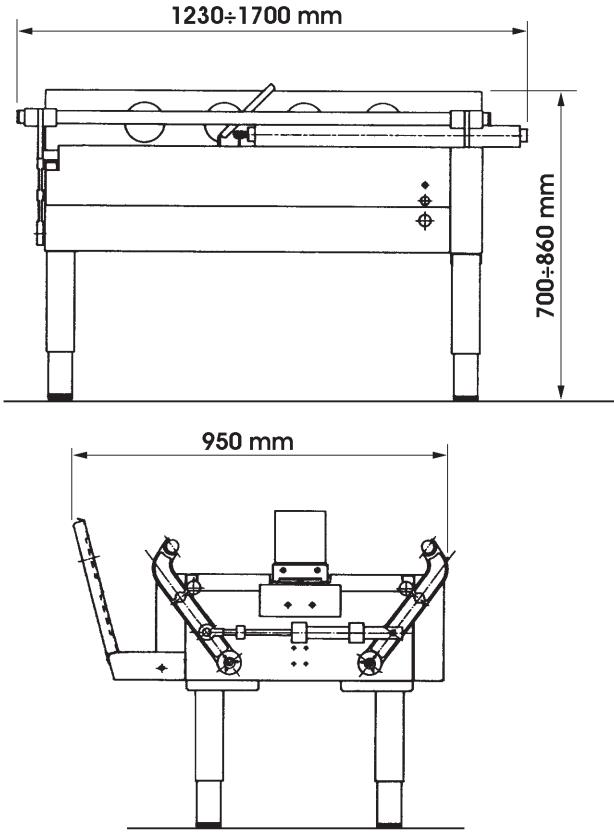
F104-P/I

Produzione media 400 scatole/ora
 Output: 400 boxes per hour.
 Production moyenne: 400 boîtes/heure
 Leistung: 400 Schachtel/Stunde
 Producción media 400 cajas/hora.

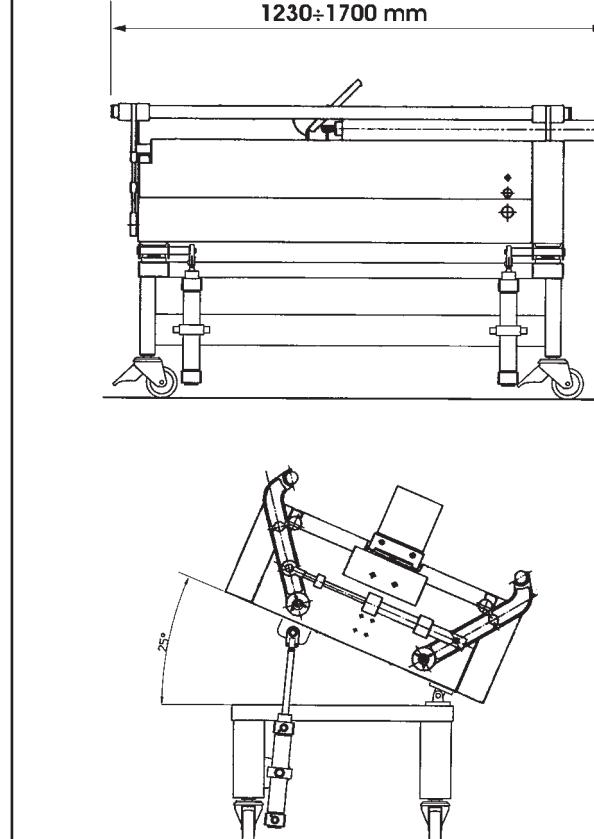
F104-P

Consumo aria per ciclo = litri 9
 Compressed air consumption = 9 lt/cycle
 Consommation air comprimé = 9 lt/cycle
 Druckluftverbrauch = 9 Lt/Zyklus
 Consumo de aire por ciclo = 9 litros

F104-P



F104-P/I



Cod. pubbli.: 5.6.00216.00

Siat S.p.A. - Via Puecher, 22 - 22078 TURATE (CO) ITALY- P.O. BOX 1

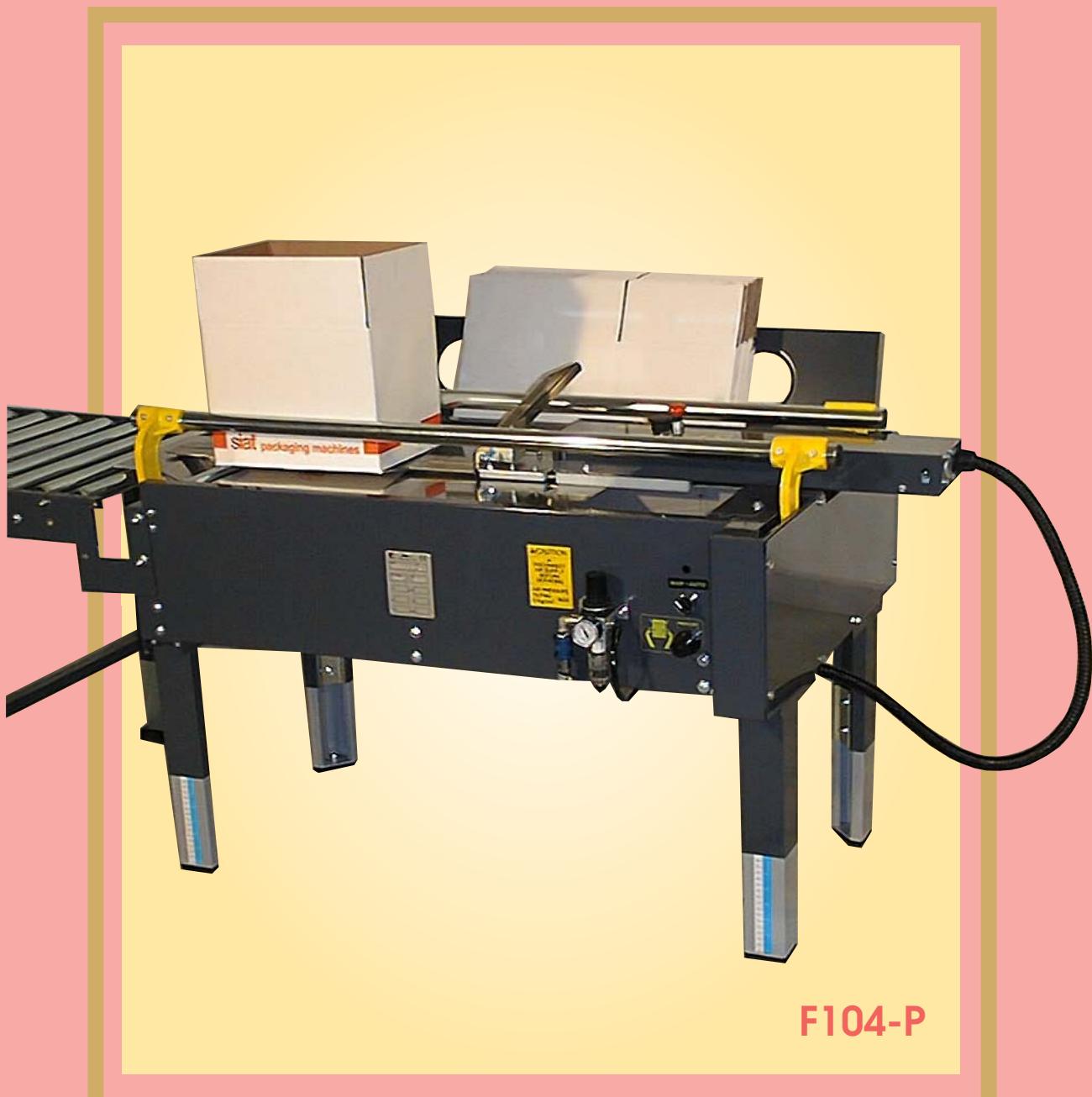
Tel. (+39) 02 964951 - Telefax (+39) 02 9689727

E-Mail siat@siat.com - <http://www.siat.com>



siat®

the new generation



F104-P

Formatore semiautomatico
Semi-automatic Case Former

F104-P/I

Formeuse semi-automatique
Halbautomatischer Faltschachtelaufrichter
Formador semiautomático



Formatore semiautomatico - Semi-automatic Case Erector - Formeuse semi-auton

 **F104-P** Formatore semiautomatico per la ripiegatura delle falde inferiori delle scatole introdotte nella macchina dall'operatore. La scatola, con le falde inferiori ripiegate è mantenuta in posizione stabile in modo da essere facilmente riempita. Uno spintore pneumatico espelle la scatola inserendola in una nastratrice o su una rulliera per la sigillatura finale.

 The **F104-P** case former folds the bottom flaps of carton boxes introduced into the machine by the operator. The box is then kept in position for filling. A pneumatic device pushes the box on a conveyor or into a case sealer for the final sealing.

 **F104-P** formeuse pour le pliage des rabats introduites dans l'opérateur. La boîte est maintenue stable pour le remplissage. Un dispositif pneumatique éjecte la boîte sur un convoyeur ou dans une emballage pour la scellure finale.



 **F104-P** Formatore semiautomatico per la ripiegatura delle falde inferiori delle scatole introdotte nella macchina dall'operatore. La scatola, con le falde inferiori ripiegate è mantenuta in posizione stabile in modo da essere facilmente riempita. Uno spintore pneumatico espelle la scatola inserendola in una nastratrice o su una rulliera per la sigillatura finale.

 The **F104-P/I** case former folds the bottom flaps of carton boxes and, thanks to the working plane that can be raked by a pneumatic device, it makes easier the box filling. Through the same device, the box is then put straight for the ejection by the pneumatic pusher.

 **F104-P/I** formeuse pour le pliage des rabats et plan de travail dispositif pneumatique pour le remplissage. La boîte est redressée après la remplissage par le pousseur.

natique - Halbautomatischer Faltschachtelaufrichter - Formador semiautomático

de caisses carton pour s inférieurs de boîtes la machine par un est tenue en position plissage. Un pousseur te la boîte sur un dans une machine fermeture finale.



Der halbautomatische Faltschachtelaufrichter **F104-P** faltet die Bodenklappen der von der Bedienungsperson eingeführten Faltschachtel ein. Die Schachtel mit eingeschlagenen Boden-klappen wird aufrecht gehalten und ist für den Einpackprozess bereit. Ein pneumatischer Schieber befördert dann die Schachtel weiter. Sie kann in eine Kartonverschliessmaschine oder auf eine Rollenhahn für den endgültigen Verschluss eingegeben werden.



F104-P Formador semiautomático para la recogida de las solapas inferiores de las cajas introducidas en la máquina del operador. La caja, con dichas solapas inferiores dobladas, se mantiene en posición estable de manera que pueda llenarse con facilidad. Un resorte neumático expulsa la caja y la introduce en una cinta transportadora o en un plano de rodillos para el sellado final.

F104-P/I



se de caisses carton rabats inférieurs avec inclinable, par un ique, pour faciliter le même dispositif boîte pour l'éjection



Der halbautomatische Faltschachtelaufrichter **F104-P** faltet die Bodenklappen der von der Bedienungsperson eingeführten Faltschachtel ein. Die Schachtel mit eingeschlagenen Boden-klappen wird aufrecht gehalten und ist für den Einpackprozess bereit. Ein pneumatischer Schieber befördert dann die Schachtel weiter. Sie kann in eine Kartonverschliessmaschine oder auf eine Rollenhahn für den endgültigen Verschluss eingegeben werden.



F104-P/I Formador semiautomático para la recogida de las solapas inferiores de las cajas con plano de trabajo inclinable de mando neumático para facilitar la introducción del producto en la cajas. Reposición en línea con carga completa mediante el mismo pedal de mando. Expulsión de la caja mediante resorte neumático.